



# JARA NEWS

JAPAN AUTOMOBILE RECYCLE NETWORK NEWS

Vol.91 SEPTEMBER 2015 <http://www.jara.co.jp>

Published by JARA Corporation  
Tokyo Head Office: Shinwa Bldg. 1-2-2-7F  
Nihonbashi, Chuo-ku, Tokyo, JAPAN 103-0027  
Phone: +81 3 3548 3010 / Fax: +81 3 3231 4690

## JARA 4年后第3次捧得 全球能源奖



NPO法人全日本汽车再利用事业联合(JARA, 天明茂理事长)获得了2015年的全球能源奖。上次获得此奖项是在2011年, 获奖项目是关于在南太平洋岛屿国被丢弃的报废汽车的再利用系统和环境污染的调查研究。本次成为了时隔4年第3次获此奖项。

全球能源奖是2000年由奥地利的Wolfgang Neumann先生创办。以表彰世界各地专心致力于环境保护的项目, 此次有1500多个项目参加评选。

此次的获奖, 以向汽车再利用事业方面的教育和启发为目的, 为加勒比海·西印度群岛的多米尼加共和国制作的「汽车再利用教科书」(英文版), 全球能源奖表彰了其在环境教育活动方面的成绩。

该国汽车市场上多数是来自日本和北美出口的日本产二手车。JARA专心致力于与全球变暖相关的教育资料的

开发以及信息共享, 还积极开展以学校和市民, 以及企业为对象的教育·普及启发等活动。

每日汽车新闻 8月13日

## BEST会员企业参加 实务者研修会

BEST回收业者联盟, 最近, 在东京都中央区内召开了「第5次BEST实务者联合进修会」。组织联盟的BIG WAVE(服部厚司社长), JARA(北岛宗尚社长), ARN(冈田誉伯社长), SSG(浜田泰臣社长)的4家公司各自所属会员的实际业务负责人的58家公司85名代表参加了本次进修会。进修会上参加者进行了团体代表授课, 以及小组讨论, 大家讨论了业界动向, 事业改善等议题。

首先由来自BIG WAVE的服部社长围绕汽车再利用零部件市场的环境进行授课。从全国的拆卸经营者数量和车辆保有台数的动向等方面分析了汽车再利用业界的严峻形势。

JARA的北岛社长讲解了维修业界的现状, 提出了应对新型环保汽车、新材料、ITS(高速路信息系统)等新领域的必要性。在介绍了再利用零部件流通系统市场的同时, 对各公司的动向信息进行交流。

此外, 也对如何扩大销售额和各公司的工作状况等课题交换了意见, 希望在组织间实现问题共享。随着BEST



零部件的互相流通范围的扩大, 今后也会多多开展进修会等活动, 加强互相合作的方针。

每日汽车新闻 8月20日

## CO2削减数值(SPL系统)

截止到2015年7月, 据统计通过使用再利用零部件减少CO2排放量为

# 3,578t

※一般情况下, 修理包括中·大型汽车时, 使用新部件修理时CO2的排出量和使用回收再利用零部件修理是的CO2的排出量的差就是CO2的削减数值。

一般社团法人汽车回收再利用零部件协议会和早稻田大学环境综合研究中心基于对LCA(Life·Cycle·Assessment)的想法共同开发了「Green Point System」。

超越正品质量的翻新发动机

Links Japan  
www.links-jpn.com

致力于构筑  
贡献社会  
服务大众的公司

<http://www.jara.co.jp/>

吉冈集团

低价格  
高品质  
丰富的在库

努力实现资源的循环型社会!

吉冈商店股份有限公司  
総機: 048-8222 日本和歌山县牟婁市河内575-1  
Tel: +81(7)3662-2229 Fax: +81(7)3662-1518

二手零部件有限公司  
総機: 048-8222 日本和歌山县牟婁市河内695  
Tel: +81(7)3661-5311 Fax: +81(7)3661-5314  
Mail: info@yoshitokashoten.co.jp

NPO法人全日本汽车再利用事业联合的通知:

## 第8届亚洲汽车环境论坛(AAEF) 在秋田县召开!



亚洲汽车环境论坛, 聚集了来自日本、中国、韩国等亚洲各国的汽车相关人士, 围绕汽车再利用和保护地球环境等问题交换意见, 作为摸索实践、解决问题的平台, 2008年在韩国首次召开, 接下来的第2界论坛在日本的仙台召开。

本次论坛作为第8次召开, 再次把日本·秋田县作为主场, 主题为『地域振兴和汽车』, 预计有来自各国的汽车回收业者, 汽车厂商, 汽车产业从业者, 政治官员等各方面的人士参加。

另外, 作为产业视察, 计划参观在地球规模上注重实践进行循环型·环境型社会形成的汽车再利用事业公司「株式会社大晃商事」。还有参观作为集团公司, 把废轮胎绞碎作为热源被利用进行温室栽培农场的「株式会社Deco·Farm(德科·农场)」, 还有在秋田县小坂町拥有工厂的「株式会社日本PGM/DOWA 集团」。并计划使用Deco·Farm收获的食材制作午餐。

欢迎大家前来参加, 具体日程如下:

第8届亚洲汽车环境论坛 [地域振兴和汽车]

时 间: 2015年10月1日(周四)~3日(周六)

场 所: 秋田城堡酒店

邮 编: 010-0001

地 址: 秋田县秋田市中通一丁目3-5

TEL: 018-834-1141

主 持: NPO法人全日本汽车回收再利用事业联盟



大晃商事总公司



生剥鬼节  
太鼓表演

欢迎大家前来参加,

具体日程如下:

第8届亚洲汽车环境论坛  
[地域振兴和汽车]

时 间: 2015年10月1日(周四)~3日(周六)

场 所: 秋田城堡酒店

邮 编: 010-0001

地 址: 秋田县秋田市中通一丁目3-5

TEL: 018-834-1141

主 持: NPO法人全日本汽车回收再利用事业联盟

日 程:

10/1 (周四) 上午: 参观(株)大晃商事Earth Clean  
刈和野工厂

下午: 参观(株)大晃商事本社工厂、  
(株)Deco·Farm

10/2 (周五) 正式会议·交流晚宴

10/3 (周六) 参观日本PGM/DOWA GROUP(秋田县鹿角郡  
小坂町) or 高尔夫

※10/3的行程额外加收费用。

●活动细节以及报名方式: <http://www.aaef8.com>

详情请咨询: NPO法人全日本汽车回收再利用事业联盟

E-mail: [jara@np-jara.org](mailto:jara@np-jara.org)



粉碎  
残留  
处理  
设备

\*NPO法人全日本汽车回收再利用事业联盟自2004年创立以来, 是以推进汽车拆卸业的国际合作和全球报废车辆回收处理流程科学化为目的, 努力为地球环境保护做贡献的非营利组织。



**KOBELCO**

**燃費のコベルコ!**  
低燃費のコベルコ!  
低燃費のコベルコ!  
低燃費のコベルコ!

## コベルコが提案する 新しい考え方

1979年世界初の自動車解体機の発売以来、  
30年以上にわたって金属リサイクル分野で常にリードし、  
環境負荷の低減に貢献してきました。

### マルチ解体機

使用済み自動車の解体以外にも廃家電などの金属製機器の解体および  
さまざまな複合廃棄物の解体・分別作業が可能です。



SK135SRD

SK210D

コベルコ建機株式会社  
<http://www.kobelco-kenki.co.jp/>

**KOBELCO**

**We Save You Fuel!**  
Achieving a Low-Carbon Society

## New ideas come from KOBELCO

Since launching the world's first car-dismantling machine in 1979,  
KOBELCO has continued to take the lead in the metals recycling industry.  
For over 30 years, we have contributed to reducing environmental impact.

### Multi-Dismantling Machine

In addition to dismantling end-of-life cars,  
Multi-Dismantling Machine can break down  
various metal products and equipment  
such as used household appliances and  
can separate and sort various composite  
material wastes.

### Car-Dismantling Machine

Car-Dismantling Machine efficiently  
separates and sorts raw materials in  
end-of-life cars and is able to recover  
rare earth metals.



SK210D

SK210D

KOBELCO CONSTRUCTION MACHINERY EUROPE B.V.  
<http://www.kobelco-europe.com/>  
KOBELCO CONSTRUCTION MACHINERY U.S.A. INC.  
<http://www.kobelco-usa.com/>

**KOBELCO**

**神钢 无坚不摧!**  
坚硬的信仰

## 新构想源于神钢

1979年世界第一台汽车拆除机发售以来，  
30多年来一直引领金属再生领域，  
在降低对环境压力方面功不可没。

### 多功能拆除机

不仅可以拆除不再使用的汽车，还可以  
拆除废家电等金属制机器以及各种复合  
废弃物品的拆除、分类作业。

### 汽车拆除机

可快速进行报废汽车内素材的分类作业，  
能够回收稀金属资源。



SK1358R

SK200

成都神钢工程机械(集团)有限公司  
<http://www.kobelco-jianji.com/>

**KOBELCO**

**We Save You Fuel!**  
Achieving a Low-Carbon Society

## 새로운 발상은 KOBELCO에서

1979년 세계 최초로 자동차 해체기를 출시한 이래,  
30여 년에 걸쳐 금속 재활용 분야에서 항상 앞서서서  
환경 부하 저감에 공헌해 왔습니다.

### 멀티 해체기

용도 폐기된 자동차의 해체 외에도 폐가전제품 등 금속제 기기의  
해체 및 다양한 복합 폐기물의 해체·분리작업이 가능합니다.



SK1358R

SK200

(주)삼정건설기계  
<http://www.samjung-kenki.co.kr/>



Go Go Japan Industry (M) Sdn Bhd

Lot 15, Jalan 4/32A,

Mukim Batu Industrial Area, 6½ Mile Off Jalan Kepong  
52000 Kuala Lumpur, Malaysia.

Tel : 03-62415258 Fax : 03-62415285



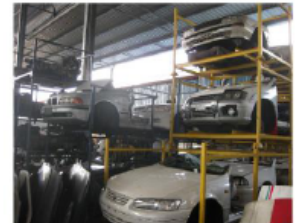
高品質  
High Quality  
品质高超



低価格  
Reasonable Price  
价格合理



迅速なデリバリー  
Speedy Delivery  
交货迅速



優れたサービス  
Excellent Service  
服务卓越



For Enquiry, Please Contact / 询问洽购, 请联络 : 03-6241 5258

< Parts Supplying Fully Back Up by HIDA TEC Japan >

Tel : 025-539-1515

Email: narc-2001@helen.ocn.ne.jp

Tel : 025-274-1516

Email: narc-2004@ace.ocn.ne.jp



JOUETSU Branch



KAETSU Branch